



Briuselis, 2014 03 19
COM(2014) 184 final

2014/0102 (NLE)

Pasiūlymas

TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS

patvirtinti atnaujintą Portugalijos makroekonominio koregavimo programą

AIŠKINAMASIS MEMORANDUMAS

Portugalijos prašymu 2011 m. gegužės 17 d. Taryba suteikė Portugalijai finansinę pagalbą (Tarybos įgyvendinimo sprendimas 2011/344/ES), remdama griežtą ekonomikos reformos programą, kuria siekiama atkurti pasitikėjimą, sudaryti sąlygas tvariam ekonomikos augimui atkurti ir Portugalijos, euro zonos ir ES finansiniam stabilumui apsaugoti.

Pagal Sprendimo 2011/344/ES 3 straipsnio 10 dalį Komisija kartu su Tarptautiniu valiutos fondu (TVF) ir bendradarbiaudama su Europos Centrinio Banku (ECB) atliko vienuoliktą peržiūrą, siekdama įvertinti pažangą įgyvendinant sutartas priemones, taip pat sutartų priemonių veiksmingumą ir jų ekonominę bei socialinę poveikį.

Atsižvelgdama į vėliau gautą informaciją, pasiūlymu [įrašyti nuorodą] Komisija pasiūlė iš dalies pakeisti Sprendimą 2011/344/ES.

Papildomas sprendimas būtinas įsigaliojus dviejų dokumentų rinkiniui (visų pirma Reglamentui (ES) Nr. 472/2013), kuriuo taip pat griežtai nustatoma, kaip keisti politikos sąlygas, kuriomis grindžiama makroekonominio koregavimo programa. Reglamentas (ES) Nr. 472/2013 taikomas esamoms, nuo jo įsigaliojimo įgyvendinamoms makroekonominio koregavimo programoms ir dėl jo galiausiai reikia, kad koregavimai būtų atliekami pagal 7 straipsnio 5 dalyje nurodytą tvarką.

Pasiūlymas

TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS

patvirtinti atnaujintą Portugalijos makroekonominio koregavimo programą

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2013 m. gegužės 21 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 472/2013 dėl euro zonos valstybių narių, kurios turi didelių finansinio stabilumo sunkumų arba kurioms tokie sunkumai gresia, ekonominės ir biudžeto priežiūros griežtinimo¹, ypač į jo 7 straipsnio 5 dalį,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) Reglamentas (ES) Nr. 472/2013 taikomas valstybėms narėms, kurios jo įsigaliojimo metu jau gavo finansinę pagalbą, įskaitant pagalbą iš Europos finansinės padėties stabilizavimo priemonės (EFSM) ir (arba) Europos finansinio stabilumo fondo (EFSF);
- (2) Reglamentu (ES) Nr. 472/2013 nustatomos valstybių narių, kurios gavo tokią finansinę pagalbą, makroekonominio koregavimo programų patvirtinimo taisyklės, kurias būtina taikyti kartu su Reglamentu (ES) Nr. 407/2010², kuriuo nustatoma Europos finansinės padėties stabilizavimo priemonė, kai atitinkama valstybė narė gauna pagalbą ir pagal EFSM, ir iš kitų šaltinių;
- (3) Portugalijai buvo suteikta finansinė pagalba ir pagal EFSM įgyvendinimo sprendimu 2011/344/ES³, ir iš EFSF;
- (4) siekiant nuoseklumo, pagal Reglamentą (ES) Nr. 472/2013 atnaujinta Portugalijos makroekonominio koregavimo programa turėtų būti patvirtinta darant nuorodą į atitinkamas įgyvendinimo sprendimo 2011/344/ES nuostatas;
- (5) pagal įgyvendinimo sprendimo 2011/344/ES 3 straipsnio 10 dalį Komisija kartu su Tarptautiniu valiutos fondu ir bendradarbiaudama su Europos Centrinio Banku atliko vienuoliktą peržiūrą, siekdama įvertinti Portugalijos valdžios institucijų padarytą

¹ OL L 140, 2013 5 27, p. 1.

² 2010 m. gegužės 11 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 407/2010, kuriuo nustatoma Europos finansinės padėties stabilizavimo priemonė (OL L 118, 2010 5 12, p. 1).

³ 2011 m. gegužės 17 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas 2011/344/ES dėl Sąjungos finansinės pagalbos suteikimo Portugalijai (OL L 159, 2011 6 17, p. 88).

pažangą įgyvendinant sutartas priemones pagal makroekonominio koregavimo programą, taip pat sutartų priemonių veiksmingumą ir jų ekonominį bei socialinį poveikį. Todėl po tos peržiūros reikia padaryti kelis esamos makroekonominio koregavimo programos pakeitimus;

- (6) tie pakeitimai nustatomi atitinkamose Įgyvendinimo sprendimo 2011/344/ES su pakeitimais, padarytais [...] Tarybos įgyvendinimo sprendimu 2014/[...]/ES⁴, nuostatose,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Patvirtinamos Įgyvendinimo sprendimo 2011/344/ES 3 straipsnio 8–9 dalyse išdėstytos priemonės, kurių Portugalija turi imtis įgyvendindama savo makroekonominio koregavimo programą.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja pranešimo apie jį dieną.

3 straipsnis

Šis sprendimas skirtas Portugalijos Respublikai.

Priimta Briuselyje

*Tarybos vardu
Pirmininkas*

⁴ OL: prašome įrašyti šio dokumento numerį, datą ir paskelbimo OL nuorodą.